

## **SOFTWARE LICENSE AGREEMENT**

# **ODIN**

§1. This is an agreement between Licensor and Licensee, who is being licensed to use the named Software. Licensor is Enguild AB, whose principal place of business is at Ögonmåttsgatan 1, SE-421 72 Västra Frölunda, Sweden. Phone +46 708 233933. The term "Software" includes all files contained in the installation kit for which this License is applicable. The installation kit is defined as any kind of software bundle, such as (but not limited to) a compressed library, a file, an executable installer, a CD/DVD containing files, etc. The term "System" used in this License agreement refers to the computer system for which the Software is purchased. The System shall be specified in the purchase agreement or receipt, hereafter called "Purchase agreement".

§2. Licensee acknowledges that this is a non-assignable and only a limited non-exclusive license. Licensor is and remains the owner of all titles, rights, and interests in the Software. Licensee may not in any way (either by itself or with help from anyone else) copy, modify, create a derivative work of, reverse engineer, decompile or otherwise attempt to extract the source code of the Software or any part thereof, unless this is expressly permitted or required by law, or unless Licensee have been specifically granted to do this by Licensor, in writing. Licensee may make copies of the Software for backup purposes only.

Unless Licensor has given Licensee specific written permission to do so, Licensee may not assign (or grant a sub-license of) its rights to use the Software, grant a security interest in or over its rights to use the Software, or otherwise transfer any part of its rights to use the Software other than under the conditions stated in §3.

§3. This License permits Licensee to install and use the Software only on the specific System stated in the Purchase agreement regarding the Software or any bundle containing the Software. The License permits use of the Software in the number of System instances stated in the Purchase agreement. If the System in whole (or any instance of the System) is transferred to a third party, the Licensee may also transfer this License to the third party, provided that the third party comply with all terms stated in this License agreement and that the number of System instances remains the same.

§4. This Software is subject to a limited warranty. Licensor warrants to Licensee that the physical medium on which this Software is distributed is free from defects in materials and workmanship under normal use, the Software will perform according to its printed documentation, and to the best of Licensor's knowledge Licensee's use of this Software according to the printed documentation is not an infringement of any third party's intellectual property rights. This limited warranty lasts for a period of 365 days after delivery. Delivery day shall be considered the day this License becomes effective according to §14. To the extent permitted by law, THE ABOVE-STATED LIMITED WARRANTY REPLACES ALL OTHER WARRANTIES, EXPRESS OR IMPLIED, AND LICENSOR DISCLAIMS ALL IMPLIED WARRANTIES INCLUDING ANY IMPLIED WARRANTY OF TITLE, MERCHANTABILITY, NONINFRINGEMENT, OR OF FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE. No agent of Licensor is authorized to make any other warranties or to modify this limited warranty. Any action for breach of this limited warranty must be commenced within one year of the expiration of the warranty. Because some jurisdictions do not allow any limit on the length of an implied warranty, the above limitation may not apply to this Licensee. If the law does not allow disclaimer of implied warranties, then any implied warranty is limited to 365 days after delivery of the Software to Licensee. Licensee has specific legal rights pursuant to this warranty and, depending on Licensee's jurisdiction, may have additional rights.

§5. In case of a breach of the Limited Warranty, Licensee's exclusive remedy is as follows: Licensee will return all copies of the Software to Licensor, at Licensee's cost, along with proof of purchase (Signed Purchase agreement). (Licensee can obtain a step-by-step explanation of this procedure, including a return authorization code, by contacting Licensor at the address stated in §1.) At Licensor's option, Licensor will either send Licensee a replacement copy of the Software, at Licensor's expense, or issue a full refund.

§6. Notwithstanding the foregoing, LICENSOR IS NOT LIABLE TO LICENSEE FOR ANY DAMAGES, INCLUDING COMPENSATORY, SPECIAL, INCIDENTAL, EXEMPLARY, PUNITIVE, OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, CONNECTED WITH OR RESULTING FROM THIS LICENSE AGREEMENT OR LICENSEE'S USE OF THIS SOFTWARE. Licensee's jurisdiction may not allow such a limitation of damages, so this limitation may not apply.

§7. Licensee agrees to defend and indemnify Licensor and hold Licensor harmless from all claims, losses, damages, complaints, or expenses connected with or resulting from Licensee's business operations.

**§8.** This License will continue to apply until terminated by either the Licensor or Licensee as set out below. If Licensee want to terminate this License, Licensee shall do this in writing to Licensor (address given in §1). The Licensor may at any time, terminate this License if:

- a) Licensee have breached any provision of the License (or have acted in manner which clearly shows that the Licensee do not intend to, or are unable to comply with the provisions of this License).
- b) Licensor is required to do so by law (may be due to local changes in laws that are applicable to the Licensee or the Software). The license is in this case terminated immediately.

Either party shall have the right to terminate the License effective immediately if the other party becomes the subject of bankruptcy, insolvency, liquidation or other similar institute event.

If not stated explicitly otherwise in any section of this License, termination of the License by either party shall be effective 30 days from the written notice of termination.

**§9.** Licensee agrees to return to Licensor or to destroy all copies of the Software upon termination of the License.

**§10.** Any Confidential Information exchanged as a result of this License (during installation, support or execution of the software) between the Licensor and Licensee shall be protected and kept confidential by the other party with the same degree of care that it exercises with respect to its own Confidential Information. Confidential Information MAY NOT be disclosed to a third party without the written permission from the party that owns the Confidential Information.

**§11.** This License Agreement together with the Purchase agreement is the entire and exclusive agreement between Licensor and Licensee regarding this Software. This License Agreement replaces and supersedes all prior negotiations, dealings, and agreements between Licensor and Licensee regarding this Software.

**§12.** The Licensee acknowledges that this License does NOT include the right to Software updates for more than 365 days from delivery unless otherwise stated in the Purchase agreement. Delivery day shall be considered the day this License becomes effective according to §14.

**§13.** This License Agreement is governed by the law of Sweden. All disputes regarding this License shall be settled by arbitration in accordance with the Rules of the Arbitration Institute of the Stockholm Chamber of Commerce. The seat of arbitration shall bbe Stockholm, Sweden. The language used in the proceedings shall be Swedish or English.

**§14.** This License Agreement is NOT valid without Licensor's signature. It becomes effective upon the delivery of Purchase agreement signed by the Licensor.